

بررسی جایگاه سینمای هالیوود در دیپلماسی رسانه‌ای آمریکا: بازنمایی، هرمونی فرهنگی و پیشبرد اهداف سیاست خارجی

محبید توسلی رکن آبادی^۱ - بشیر اسماعیلی^۲

تاریخ دریافت: ۹۲/۸/۱۸

تاریخ تصویب: ۹۲/۹/۲۱

چکیده

در سالیان اخیر، تاکید بر مفاهیمی چون دیپلماسی رسانه‌ای، قدرت نرم، جنگ نرم و امثال آن در ادبیات سیاسی افزایش قابل توجهی داشته است در این زمینه علاوه بر مجموعه‌ای از نشست‌ها و سخنرانی‌ها، مکتوبات زیادی نیز به تحلیل و مذاقه در پیشبرد اهداف و نیات سیاست خارجی آمریکا در منطقه، از طریق دیپلماسی رسانه‌ای پرداخته اند. در این میان، به نظر می‌رسد در اغلب آثاری که در این زمینه موجود می‌باشند، مقوله بازنمایی که از پشتونه نظری بسیطی در میان نظریه پردازان سیاست بین‌الملل برخوردار است مورد غفلت واقع گردیده است. این مقاله به دنبال پاسخ به این پرسش است که هالیوود به عنوان یکی از ابزار‌های دیپلماسی رسانه‌ای آمریکا بر اساس کدام مبنای نظری به پیشبرد

۱. استادیار و عضو هیأت علمی گروه علوم سیاسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد علوم و تحقیقات تهران tavasoli@gmail.com

۲. دانشجوی دکتری روابط بین‌الملل دانشگاه آزاد اسلامی واحد علوم و تحقیقات تهران .bashir_esmaeili@yahoo.com

سیاست خارجی آمریکا کمک می‌کند؟ فرضیه مقاله حاضر نیز بر این اساس است که بازنمایی را می‌توان به عنوان حلقه مفقوده نظری بین دیپلماسی رسانه‌ای و پیشبرد سیاست خارجی به حساب آورد. از میان رسانه‌های آمریکا در این پژوهش، هالیوود به عنوان مورد مطالعه‌ای در نظر گرفته شده است. همچنین تمرکز زمانی بر دوران جنگ سرد می‌باشد.

واژگان کلیدی: دیپلماسی رسانه‌ای، سیاست خارجی، هالیوود، بازنمایی، ایالات متحده آمریکا.

مقدمه

برای تحلیل ارتباط میان سینمای آمریکا و سیاست خارجی، پژوهش‌های تخصصی و نظری اندکی در کشور صورت پذیرفته است. در واقع این نوع تحلیل‌ها بیشتر به تفسیرهای شخصی، توهمندی، بزرگنمایی و مانند اینها آمیخته گردیده و از فقدان پشتونه نظری منسجم رنج می‌برد. در عین حال، با وجود اینکه مباحث مرتبط با سینما و سیاست بازنمایی کاملاً تخصصی و علمی می‌باشد، اشخاصی که در این باره به اظهار نظر می‌پردازند، سایر حوزه‌ها را همچون شیطان پرستی، عرفان‌های کاذب، فراماسونری و غیره هم راستای تحلیل سیاسی فیلم تلقی می‌نمایند. در این مقاله سعی بر آن است تا با معرفی مبحث بازنمایی در سینما، چارچوب نظری معینی جهت تحلیل ارایه گردد. بازنمایی دارای پیشینه‌ای فکری در جریان متقد مدرنیسم و همچنین در میان اندیشمندان مخالف جریان اصلی نظریه‌های روابط بین‌الملل می‌باشد. مک‌لوهان و هایدگر اشاراتی را دال بر پیش‌بینی دگرگونی فرهنگ با محوریت رسانه‌های تصویری ارایه داده‌اند. هایدگر معتقد است مادامی که انسان‌ها توانایی نمونه‌وار ساختن و

درک واقعیت‌های صوری را توسعه می‌دهند، فقدان حقیقت چونان آشکار سازی نمایان مورد بی‌توجهی قرار می‌گیرد. در واقع همه چیز صورت و نمود است، هیچ چیز در پشت حقیقت هستنده‌ها پنهان نیست. اما در نهایت این «هیچ چیز»، پس از آنکه کل جهان به صورت چارچوبی انعطاف ناپذیر از اشکال و صورت‌های استاندارد شده‌ای در می‌آید که توسط انسان‌ها مهندسی و درک شده است، به نوعی حقیقت بازنمایی شده بدل می‌شود (هایم، ۱۳۹۰: ۱۳۳).

در این راستا آدورنو و هورکهایمر هم به نقش رسانه‌ها به ویژه سینما در بازنمایی و شکل‌گیری افکار عمومی جهانی تاکید می‌کنند و معتقدند در وهله اول فرهنگ‌سازی از طریق رسانه‌ها جوامع را یکدست ساخته سپس حقیقت مجازی را برای آنان بازنمایی می‌کنند. اینک فرهنگ، «یکسانی» را به همه چیز سرایت می‌دهد. فیلم، رادیو و مجلات جملگی نظامی را شکل می‌بخشند. هر شاخه فرهنگ، در خود یکدست و همگی نیز با هم یکدست و یکنواختند. این جامعه یکدست شده قابلیت هدایت از طریق محصولات فرهنگی را دارند. کل جهان از غربال صنعت فرهنگ‌سازی عبور داده می‌شود. تماشاگران فیلم جهان خارج را ادامه فیلمی می‌پنداشند که هم اینک تماشاگرش بوده‌اند، زیرا فیلم کاملاً معطوف به بازتولید جهان ادراکات روزمره است. هر قدر تکنیک‌های تولید فیلم باشدت بیشتر و نقص کمتری اشیا و امور تجربی را دوباره سازی کنند، غلبه این توهمنیز آسان‌تر می‌شود که جهان خارج ادامه صاف و ساده‌آن جهانی است که بر پرده، نمایش داده می‌شود (آدورنو و هورکهایمر، ۱۳۸۴: ۲۱۹-۲۰۹).

ایده آدورنو و هورکهایمر در ارتباط با صنعت فرهنگ در عصر حاضر و سیطره آن بر رفتار غالب مردم دنیا از نقطه نظر فکری مذکور نشات می‌گیرد. در فهم نظریه صنعت فرهنگ توجه به این نکته لازم است که عامل یکدست سازی

بیش از آنکه در ابزار باشد ، در نظامی است که باید کابرد ابزار را با قواعد مبادله میزان کند. آدورنو در واقع صنعت فرهنگ را در سرمایه داری لیبرال به عنوان آخرین حد احاطه طلبی و تمامیت خواهی خرد ابزار اندیش روشنگری می داند (جمادی ، ۱۳۸۸: ۱۴). چنین تفسیری را می توان به سیاست خارجی نیز تعمیم داد به بیان دیگر، کارکرد دیپلماسی عمومی از طریق بسط و تعمیق یک ایده ، هدف یا سیاست خاص در اذهان عمومی مردم یک منطقه یا سراسر دنیا حاصل می گردد. در واقع صنعت فرهنگ مدنظر هورکهایمر و آدورنو می تواند ابزاری متناسب با اهداف دیپلماسی عمومی ایالات متحده در جهان و به ویژه خاورمیانه مورد استفاده قرار گیرد.

بازنمایی یا واقعیت وانموده ، یکی از کاربرد هایی است که سینما با توصل به آن قادر می شود آنچه به عنوان راهبرد فرهنگی کلان مدنظر دارد ، در ذهن مخاطب نهادینه سازد . پس از آشکار شدن هزینه های اعمال مستقیم قدرت سخت ، پیشبرد سیاست خارجی آمریکا به رویکردی از پایین به بالا سوق پیدا کرده است. بنابر این بازنمایی هالیوود ، می تواند به طرزی زیر ساختی زمینه ساز اجرای دیپلماسی عمومی واقع گردد. در حقیقت ، بازنمایی عاملی است که هالیوود را به دیپلماسی رسانه ای آمریکا تمامی نقاط جهان پیوند می دهد.

کارکرد اساسی و بنیادین رسانه ها عبارت است از بازنمایی واقعیت های جهان خارج برای مخاطبان وغلب دانش و شناخت ما از جهان بوسیله رسانه ها ایجاد می شود و درک ما از واقعیت بواسطه و به میانجی گری روزنامه ها، تلویزیون، تبلیغات و فیلمهای سینمایی و ... شکل می گیرد. رسانه ها جهان را برای ما تصویر می کنند. آنچه انسان معاصر به مثابه یک مخاطب از آفریقا و آفریقایی ها، صرب ها و آلبانیایی تبارها، اعراب و مسلمانان و ... معرفت عام کنونی ناشی از تجربه

مواجهه با گزارش‌ها و تصاویری است که بواسطه رسانه‌ها به ما ارایه شده است. بنابراین مطالعه بازنمایی رسانه‌ای در مطالعات رسانه‌ای، ارتباطی و فرهنگی بسیار مهم و محوری است. از آنجائی که نمی‌توان جهان را با تمام پیچیدگی‌های بیشمار آن به تصویر کشید، ارزش‌های خبری، فشارهای پروپاگاندایی، تهییج، تقابل (که ما را از دیگران جدا می‌سازد) یا تحمیل معنا در قالب مجموعه‌ای از پیچیدگی‌های فنی و محتوایی ارایه می‌دهند. براین اساس بازنمایی عنصری محوری در ارایه تعریف از واقعیت است (Watson and Hill, 2006: 248).

بازنمایی

بازنمایی یا وانموده، در حقیقت بازتابی از واقعیت است که از طریق سینما دگرگون شده و در نتیجه فاقد ارزش طبیعی است. پس (به تعبیر زان لوك گدار) سینما بازتاب واقعیت نیست، سینما واقعیت بازتاب است (حبیبی نیا، ۱۳۷۸: ۹۱). بازنمایی را می‌توان ناشی از مناظره سوم در نظریات روابط بین الملل و ورود تئوری‌های جدیدی همچون نظریه انتقادی، پست مدرنیسم و نظریه مجازی تلقی نمود. هر چند در مورد مناظره سوم اتفاق نظر وجود ندارند و عده‌ای آن را مایبن رفتار گرایان و فرارفتار گرایان، عده‌ای آن را بین اثبات گرایان و فرا اثبات گرایان و عده‌ای دیگر آن را بین قائلین به امکان شناخت و شکاکیون به آن می‌دانند؛ اما اغلب در این نقطه اشتراک نظر دارند که در این مناظره، نظریه روابط بین الملل از سادگی و شفافیت اولیه بیرون آمده و وارد حوزه‌های بنیادی و جنجال بر انگیز فرانظری شد. در چنین فضایی بود که بعد از دهه ۱۹۷۰، پسا ساختار گرایان بر ساختار گرایان، پساتجدد گرایان بر تجدد گرایان، قائلین به کثرت علوم (بازاندیش گرایان) بر قائلین به وحدت علوم (تجربه گرایان) و پسا اثبات گرایان

بر اثبات گرایان می تاختند و نهایتاً عرصه برای رویکرده های میانه مانند مکتب انگلیسی، نظریه انتقادی، سازه انگاری و همچنین پسا استعماری و جهان سومی فراخ شد (قوام، فاطمی و شکوهی، ۱۳۹۰: ۶). در این بخش، قصد بر آن نیست تا به توضیح و تفسیر نظریات مذکور پرداخته گردد چرا که این امر در کتب و مقالات متعدد دیگر به تفصیل صورت پذیرفته است. در این بین، نظریات مرتبط با سینما و سیاست بین الملل و به طور مشخص، مفهوم بازنمایی به عنوان محور نظری مقاله حاضر مورد مذاقه و بررسی قرار خواهد گرفت. به این منظور در ادامه، مروری بر نظریات مرتبط با بازنمایی با تاکید بر اندیشمندانی همچون ژان بودریار، اسلاوی ژیژک و استوارت هال صورت می پذیرد.

بودریار، ژیژک و استوارت هال

ژاک لakan فیلسوف و روانکاو فرانسوی را شاید بتوان از نظریه پردازان اولیه و اصلی بازنمایی به حساب آورد. وی متأثر از روانکاوی فروید و دستاوردهای علم زبانشناسی، در صدد تلفیق این دو دانش و ارایه نظریه های جدید در این دو گستره برآمد و بعد ها از نظریه او در زمینه های مختلف من جمله سینما بهره برده شد. از جمله اندیشمندانی که پس از لakan، بازنمایی به ویژه در سینما و رسانه های آمریکا را مورد بررسی قرار داد ژان بودریار می باشد. بودریار در سال های دهه ۷۰ و ۸۰ مدعی شد ما در عصر وانموده ها به سر می بریم.

به اعتقاد بودریار بازنمایی یا وانموده سه سطح دارد؛ سطح اول نسخه بدلی از واقعیت است که به روشنی قابل تشخیص است. سطح دوم نسخه بدلی است آنچنان طبیعی که مرز میان واقعیت و بازنموده را محو می کند. و سطح سوم نسخه بدلی است که واقعیتی از آن خود را تولید می کند، بدون اینکه ذره یی بر

واقعیات جهان تکیه داشته باشد، که بهترین مثال آن واقعیت مجازی است. بودریار سطح سوم وانموده‌ها یعنی همان که الگو از جهان واقعیت پیشی می‌گیرد را، حاد واقعی می‌نامد. او در کتاب «وانموده‌ها» بیان می‌کند امر حاد واقعی در واقع زاییده نرم افزارهای کامپیوتری و نظام‌های آنالوگی بوده است. درباره جنگ خلیج فارس بودریار بر آن است که جنگ را امریکایی‌ها برنامه ریزی کرده بودند. بنابراین اقدامات پوچ آنها از ترس دشمنی بود که به لحاظ تکنولوژی ضعیف تر و در نهایت اصلاً وجود نداشت. اما این اقدامات پوچ نبودند، زیرا با برنامه حاد واقعی آنچه که باید واضح می‌شد و پاسخ‌هایی که باید داده می‌شد، مطابقت داشتند. او همچنین دیزنی لند امریکا را بازنموده یی خیالی از واقعیت شبیه سازی امر واقعی مطرح می‌کند و آن را وانمودگی صرف می‌داند که در آن همه چیز به صورت امر حاد واقعی بوده است (لین، ۱۳۸۹: ۱۱۰-۱۱۲). بودریار در کتاب امریکا (۱۹۸۶) که نوعی سفرنامه نیز به شمار می‌رود، کلیه جلوه‌های حاکم بر جامعه امریکا را مصدق بارز واقعیت مجازی قلمداد کرده و می‌گوید در این سرزمین شکاف میان واقعیت حقیقی و واقعیت مجازی از میان رفته است. در حقیقت وانموده‌های وسوسه انگیز و فریبنده جای واقعیت خشک و بی جان را می‌گیرد (بودریار، ۱۳۹۰: ۲۱-۹).

بودریار معتقد است با تبدیل شدن واقعیت به فرا واقعیت، بعد و زمینه تاریخی - اجتماعی آن واقعیت از میان می‌رود و می‌توانیم آن را به هر نحو که خواسته باشیم دستکاری کنیم یا حتی تغییر دهیم و تحریف کنیم و به شکل مورد نیاز از آن استفاده کنیم؛ بودریار این مفهوم را در کتابی با عنوان جنگ خلیج فارس هرگز رخ نداد، که سر و صدای زیادی به پا کرد و درباره جنگ میان عراق و آمریکا و متحдан آن بود، مطرح کرد. در این کتاب بودریار نشان می‌دهد که

چگونه مفهوم واقعی جنگ که یک مصیبت بزرگ و تراژیک انسانی است، از خلال رسانه‌ها تبدیل به یک فرا واقعیت شد و به مجموعه‌ای از تصاویر مستقیم و گزینش شده، رفتارهای الکترونیک، بمباران اهدافی که هرگز جز بر صفحه رایانه‌ها دیده نمی‌شوند و جذابیت یافتن این تراژی در قالب یک نمایش یا شو تلویزیونی، که افراد همچون یک سریال تلویزیونی در انتظار دیدنش لحظه شماری می‌کنند، تبدیل شد. ...» (فکوهی، ۱۳۸۶: ۳۲۲). آثار بودریار تفاسیری نسبتاً قابل فهم و به دور از پیچیدگی را برای تبیین بازنمایی و واقعیت سازی مجازی در سینما فراهم می‌آورد. بدینی بودریار نسبت به مفاهیم مسلم انگاشته شده جهان حاضر و نقش رسانه‌ها در تعمیم و بسط آنها توسط اسلامی ژیژک ادامه داده شده است.

نظریه پرداز سرشناس بعدی در زمینه سینما، سیاست و بازنمایی اسلامی ژیژک است. ژیژک آثار سه کارگردان سینما را (بیش از دیگران) در بررسی‌های سینمایی خود مورد مذاقه قرارداده که عبارتند از: آفراد هیچکاک، دیوید لینچ و کریستف کیسلوفسکی. وی در کتاب *looking Awry* که شرح و تفسیر لاتکانی فرهنگ عامه است، از منظری متفاوت هیچکاک را مورد بررسی قرارداده است. همچنین در کتب هنر امر متعالی مبتذل، در باب بزرگراه گمشده دیوید لینچ و یک فصل از کتاب سرطان لذت به بررسی سینمای لینچ و در کتاب هراس از اشک‌های واقعی سینمای کیسلوفسکی را تحلیل می‌نماید (اسلامی، ۱۳۸۵: ۶۰). سینما در اصل یکی از دغدغه‌های اصلی اسلامی ژیژک و به اعتراف خود او اولین انتخاب زندگی اش بوده است. سینما بیشتر برای وی در استفاده از فیلم‌ها در تحلیل‌های روانکاوانه - فلسفی - سیاسی اش خلاصه می‌شود (صادقی پور، ۱۳۹۱: ۱۴۹). بیشترین حجم آثار او را رویکردی روانکاوانه به فرهنگ عامه پسند

به ویژه سینما تشکیل می دهد . در حقیقت ژیژک با کمک مفاهیم بنیادین روانکاوی لakan به تفسیر آثار سینمایی به خصوص سینمای هالیوود می پردازد (جعفریان، ۱۳۹۰: ۲۲).

ژیژک به سان پاره ای دیگر از اندیشمندان مارکسیست معاصر از تفاسیر کلاسیک سلطه اقتصادی فاصله گرفته و استیلا را مرتبط با بسط ایدئولوژی نظام سرمایه داری در قالب محصولات فرهنگی به ویژه سینما قلمداد می کنند . به زعم ژیژک یکی از قدرتمند ترین «کارخانه های ایدئولوژیکی»، هالیوود می باشد . هالیوود از نظر وی در شکل دادن به فهم ما از جهان نقش موثری دارد . به باور وی هر چند در هالیوود فیلم های ارزشمند و هنرمندانه ای ساخته می شودند اما غالب آنها در راه بر ساختن ایدئولوژی سرمایه داری عمل می کنند . ایدئولوژی که سینمای هالیوود عرضه می کند نه به معنای شاکله های ایدئولوژیک بزرگ بلکه به معنای راه و رسم و شیوه زندگی روزمره مردم جهان است . ژیژک باور دارد حتی در فیلم هایی که به نظر خشی به نظر می رسد پیام های استیلایی ظریفی نهفته اند . وی فیلم بسیار پر طرفدار «تایتانیک» را که مثال می زند که یک داستان عشقی و سر راست به نظر می رسد ، اما در نهایت به طبقات فقیر و فروduct نگاه استثماری ظریف و چند لایه ای دارد (تورنهیل، ۱۳۸۸: ۳۹).

ژیژک از رهگذر نقد بازنمایی و ایدئولوژی اعاده شده ، آمریکا را به عنوان نظام هژمون که با واقعی جلوه دادن برتری خود از طریق هالیوود و سایر رسانه ها بر جهان سیطره یافته است مورد نقد جدی قرار می دهد . بنابرین در این فضای گفتمانی ژیژک مجالی پیدا می کند که دموکراسی را به عنوان عمود خیمه ایدئولوژی بازنمایی شده زیر سوال ببرد . وی در این رابطه می گوید : دموکراسی ها از تک تک افراد مردم تشکیل نم یشود ، زیرا «دموکراسی اساسا ضد انسان

گر است، برازنده قامت انسان‌های عینی و واقعی نیست، بلکه برازنده یک انتزاع صوری و تهی از عاطفه است. در خود مفهوم دموکراسی جایی برای مشاهده محتوای انسانی، عینی و انضمایی و برای اصالت پیوند‌های جماعت نیست؛ بلکه دموکراسی پیوندی صوری از افراد انتزاعی است» (تاجیک، ۸۶: ۷۶).

در مجموع بودریار و زیژک را می‌توان اندیشمندانی تلقی کرد که با ترکیب سیاست، هنر و روانکاوی لاکان، تحلیل‌های نوینی از نقش سینما در سیاست بین‌الملل و بازتولید هژمونی ارایه نمودند. آموزه‌های لاکان همچنین تاثیر به سزایی بر اندیشه‌های پسا مارکسیستی لاکلاو و موفه به ویژه در عرصه هویت داشت، زیرا آنان نیز همچون لاکان بر این باور شدند که به عنوان سوژه مستقل از رابطه اش با سوژه‌های دیگر وجود ندارد. در این قسمت از بررسی آراء اندیشمن مذکور به خاطر نپرداختن آنان به مقوله سینما و سیاست بین‌الملل، صرف نظر گردیده است.

از دیگر تئوری پردازان مهم در مطالعات فرهنگی و مقوله بازنمایی استوارت هال است. به باور هال دو استراتژی مهم در بازنمایی عبارتند از کلیشه سازی و طبیعی سازی. کلیشه سازی فرآیندی است که بر اساس آن جهان مادی و جهان ایده‌ها در راستای ایجاد معنا، طبقه‌بندی می‌شود تامفهومی از جهان شکل بگیرد که منطبق با باور‌های ایدئولوژیکی است و در پس پشت کلیشه‌ها قرار گرفته است. هال کلیشه سازی را کنشی معنا سازانه می‌داند و معتقد است «اساسا برای درک چگونگی عمل بازنمایی نیازمند بررسی عمیق کلیشه سازی ها هستیم» (هال، ۱۹۹۷: ۲۵۷). هال در مثالی گویا کلیشه‌های موجود در سینمای آمریکا را در دوره‌های مختلف از «تولد یک ملت» گرفیث تا دوره معاصر را بررسی می‌کند و در این میان به ریچارد دایر به در تحلیل آثار خواننده سیاهپوست آمریکایی

پل رابسون می پردازد. تحلیل دایر از سینمای آمریکا نشان می دهد بازنمایی سیاهپوستان آمریکا بر مبنای تقابل های دوگانه سیاه - سفید، خرد - احساس و فرهنگ - طبیعت عمل می کند.

از سوی دیگر طبیعی سازی به فرآیندی اطلاق می شود که از طریق آن ساخت های اجتماعی، فرهنگی و تاریخی به گونه ای عرضه می شوند که گویی اموری آشکار و طبیعی هستند. طبیعی سازی به شکلی ضمنی دارای کارکردی ایدئولوژیک می باشد. چنانچه رولان بارت طبیعی سازی را با اسطوره سازی پیوند می دهد و معتقد است اسطوره نوعی گفتار است که دست به طبیعی سازی می زند: «استوره تاریخ را به طبیعت بدل می کند... استوره گفتاری است که به شیوه مفرط طبیعی جلوه جلوه داده می شود» (بارت، ۱۳۸۰: ۱۰).

بازنمایی موضوعی پیچیده است بویژه زمانی که با «تفاوت» ها سروکار داشته باشیم با احساسات، نگرش ها، عواطف، ترس و اضطراب در بیننده همراه است که در سطوح عمیق تری از انچه ما به عنوان «عرف عام» می نامیم می تواند عمل کند. (Hall, 1997: 225) عرف عام مفهوم دیگری است که در بررسی نظری و مفهومی بازنمایی می باشد مورد توجه قرار گیرد. هال این مفهوم را از گرامشی اخذ می کند و آنرا به یکی از محوری ترین مباحث مطالعات فرهنگی بدل می کند. در جامعه شناسی گرامشی، عرف عام به دانش مورد توافق بین یک گروه یا طبقه خاصی از افراد اطلاق می شود که سبب ایجاد دیدگاهی مشترک در بین آن افراد می شود و از آنجایی که این دانش شکل کج و معوجی از واقعیت هستند و به وسیله نهادهای مبتنی بر زور و قدرت شکل می گیرند، مترادف و هم ارز با عقل جمعی نیستند. (Rojek, 2003: 113)

حال بدین ترتیب بازنمایی را به عرف عام گره می‌زند و بنا به ویژگی سیال بودن معنا در کشمکش تفاوتهای موجود در بین سوژه‌های اجتماعی به نتیجه در خور توجهی می‌رسد. «تلاش برای تثیت معنا در نتیجه عمل بازنمایی محقق می‌شود که سعی می‌شود پای معانی بالقوه متفاوتی به یک متن کشیده شود و به یکی از معانی ارجحیت داده شود.» (Hall, 1997: 228). حال با بکارگیری ایده فوکویی «رژیم‌های حقیقت» به ایندیه «رژیم بازنمایی» می‌رسد. هر تصویری معنای خاص خود را به همراه دارد اما در سطحی گسترده‌تر وقتی به بررسی چگونگی بازنمایی «تفاوت» و «غیریت» در یک فرهنگ خاص، و در هر دوره زمانی پردازیم می‌توانیم پراکسیس‌های بازنمایی مشابه و تصاویر تکراری را تشخیص دهیم که از متنی به متن دیگر و از بازنمایی به بازنمایی دیگر متفاوت است. این انباست معنا در بین متون مختلف که از تصویری به تصویر دیگر ارجاع می‌دهد یا بوسیله خوانش معنای بدیلی از خوانش بافت و زمینه تصاویر دیگر حاصل می‌شود همان بینامتنی است. بر این مبنای می‌توان تمام تصاویر آماده نمایش و تأثیرات بصری از آنچه که «تفاوت» در یک لحظه تاریخی را بازنمایی می‌کند، با عنوان کلی «یک رژیم بازنمایی» مطرح کرد.

به بیان دیگر، اندیشمندان مورد اشاره، بازنمایی را زمینه ساز نوعی از اقناع و پذیرش سلطه می‌دانند که در دیپلماسی عمومی، زمینه ساز زیر بنایی اعمال سیاست خارجی است. نمودار شماره یک ارتباط خطی بین عناصر اصلی مورد بحث در این مقاله را نشان می‌دهد. در بخش بعدی به نمونه جنگ سرد به عنوان مصدق عینی و قرین به موفقیت استفاده از بازنمایی در سیاست خارجی آمریکا اشاره می‌گردد.



نمودار شماره یک

جنگ سرد و هژمونی فرهنگی؛ پیشینه ای برای همکاری هالیوود و سیاست خارجی

وقتی در اواخر دهه ۱۹۳۰ فرانکین روزولت به این نتیجه رسید که جنگ با ژاپن و آلمان، غیر قابل اجتناب است، به کمک هالیوود نیاز داشت تا مردم «انزوا طلب» آمریکا را مجاب کند که مجبورند وارد جنگ شوند. در همان سال قبل از حمله ژاپنی‌ها به پرل هاربر، چهل فیلم سینمایی ساخته شد که آمادگی نظامی را تبلیغ می‌کرد. حال آنکه یک سال قبل از آن هیچ خبری از این گونه فیلمها نبود. در واقع، تولیدات هالیوودی آن قدر جنگ طلبانه شدند که مجلس سنا تحقیقاتی را آغاز کرد تا معلوم شود آیا استودیوها عمدانه خیال دارند ملت را به سوی جنگ سوق دهند یا خیر. روزولت علنا اعلام می‌کرد که نمی خواهد هیچ سانسوری بر هالیوود تحمیل شود ولی بطور محترمانه بر «اداره فیلم‌های سینمایی» نظارت داشت که کارش بررسی فیلم‌نامه‌ها و ارائه «توصیه»‌هایی به کمپانی‌های سینمایی بود. در سال ۱۹۴۳ این اداره تعطیل شد ولی جای خود را به «اداره ممیزی» داد که «توصیه»‌های آن یکی را به «دستور» تبدیل کرد. فیلم‌های جنگی مثل جزیره بیداری (۱۹۴۲) و مقصد توکیو (۱۹۴۳) بر تنوع فرهنگی، دموکراسی آمریکایی و کارآیی «کارهای گروهی» تاکید داشت و فیلم‌های دیگر مثل کازابلانکا (۱۹۴۲) و باتان (۱۹۴۳) به نیاز بر ایشار و از خود گذشتگی تاکید می‌کردند. با این حال فیلم‌های نیز بودند که تصویری اهربینی از دشمن ارائه می‌دادند. مثل سری فیلم‌های مستند فرانک کاپرا تحت عنوان «چرا می‌جنگیم؟» یا فیلم‌های دیگری که

کمپانی «وارنر» ساخت و در آنها تصویر زشتی از ژاپنی‌ها به بیننده منتقل می‌شد.
(دنیای تصویر ۱۳۸۳: ۶۴).

در دوران جنگ سرد، آمریکا مجموعه‌ای از مقابله‌های فرهنگی با بلوک شرق را در طول چندین دهه پیگیری نمود که در این بین علاوه بر هالیوود، ابزارهای دیگری همچون موسیقی راک، ارایه سبک زندگی آمریکایی (با تمام جذابیت‌های آن برای زنان و جوانان)، برنامه‌های رادیو اروپایی آزاد و غیره نیز مورد استفاده قرار گرفتند. در تمامی این ابزارها، بازنمایی انسان، فرهنگ و زندگی آمریکایی وضعیت روانی را برای شهروندان بلوک کمونیستی فراهم می‌آورد که ناخود آگاه خود را مستاق به پیوستن به بلوک غرب احساس می‌کردند. در ابتدا استودیو‌های بزرگ فیلمسازی که معمولاً توسط تبعیدیان اروپایی اداره می‌شدند، برای اجتناب از اتهام و اثبات دوستی خود به ایالات متحده، به سرعت مبادرت به تولید فیلم‌های ضد کمونیستی کردند که از میان فیلم‌های آن دوره می‌توان به موارد زیر اشاره نمود: پرده آهنین ۱۹۴۶ اثر ویلیام ولمن یا فیلم مایکل اندرسون ۱۹۵۶ که بر گرفته از رمان معروف Greargrorwell Walk a milesorked aثر گوردون داگلاس که نخستین فیلمی بود که با موضوع وجود کارخانه‌ای هسته‌ای که جاسوسان خارجی در صدد یافتن نقشه آن هستند، ساخته شد. سینما در دوره مذکور بیشتر از دیگر وسائل ارتباط جمعی توانست وحشت، ترس جمعی و بی اعتمادی موجود را منعکس کند. خطر «تهدید سرخ» جامعه آمریکایی را فرا گرفته بود و بعضی از فیلم‌ها با این ایدئولوژی که دشمن از خارج می‌آید، از هم گسیختگی خانواده‌هایی را نشان می‌داد که یکی از اعضای آن توسط کمونیست‌ها «فاسد» شده بودند. (تاراجی، ۱۳۸۴: ۱۸). در سال ۱۹۵۳ ساموئل فولر «جیب بر خیابان جنوب» را با مضامین ساخت؛ فیلمی

که متقدین آن را یک اثر زنده ضد کمونیستی توصیف کردند. در سال ۱۹۶۱ بیلی وایدر سرشناس فیلم «یک، دو، سه» را با حال و هوای فیلم‌های جنگ سرد تولید کرد، «یک دققه به صفر» تای گارنت (۱۹۵۲)، و «حکومت نظامی» گوستاو گاوراس هم نمونه‌های دیگری از رویکرد بازنمایی هیولای کمونیسم در هالیوود محسوب می‌گردند (کاوش، ۱۳۸۸: ۱۱۶).

ساخت فیلم‌های ضد کمونیستی در سال‌های اولیه الزاماً به این معنا نبود که تمامی کمپانی‌های فیلمسازی هالیوود مستقیماً کارگزار دستگاه سیاست خارجی آمریکا هستند. هر چند در سال‌های پس از جنگ اسنادی منتشر شد که دخالت آشکار سیا را در ساخت فیلم‌های ضد کمونیستی بر ملامی کرد. به عنوان نمونه کتاب «جنگ سرد فرهنگی: سیا و جهان هنر و ادب» که به سال ۱۹۹۹ توسط فرانسیس استونر سندرس و در لندن منتشر شد، مجموعه اعمال نفوذ‌های سیا در دستگاه تولید فرهنگ آمریکا را برای پیروزی ایالات متحده مقابل کمونیسم، از مجرای غیر نظامی شرح داده است. در باره سینما به طور مثال فیلم‌های ضد کمونیستی «مزرعه حیوانات» و «۱۹۸۴»، (هردو برگرفته از رمان‌های جورج ارول) با بودجه سازمان سیا ساخته شدند (شهبازی، ۱۳۸۲: ۳۳). علاوه بر فیلم، هالیوود که در مهمترین تولید کننده انیمیشن در جهان نیز به حساب می‌آید، در دوران جنگ سرد از این ژانر نیز به عنوان عاملی برای پیشبرد هژمونی فرهنگی بهره برد. چنانچه ذکر شد انیمیشن «مزرعه حیوانات» پیرو برنامه فرهنگی سیا که از اواخر دهه ۵۰ میلادی و با اختصاص بودجه قابل توجهی برای مبارزه با گسترش فرهنگ کمونیسم به کار گرفته شده بود، ساخته شد. در همان دوران، شرکت ساترلند مجموعه‌ای از این انیمیشن‌های تبلیغاتی را تولید نمود که از سوی سازمان گسترش فرهنگ در آمریکا و برای دانشگاه هاردینگ تولید می‌شد.

هدف از این گونه فیلم‌ها رواج فرهنگ آمریکایی و همچنین جلوه دادن آمریکا به عنوان بهترین کشور دنیا بود. به طور مثال انیمیشن «در رفت و آمد» که در سال ۱۹۴۸ به سفارش دانشگاه هاردینگ ساخته شد و به کارتون جنگ سرد ملقب گردید، از انگیزه‌ها و اهداف کاپیتالیسم دفاع کرده و آن را مورد ستایش قرار می‌دهد (کوهن، ۱۳۸۵، ۴۱۰: ۴۱۰).

در دوران جنگ سرد، ابر قهرمان‌ها که پیشتر در کمیک استریپ‌های عامه پسند یا مجموعه‌های تلویزیونی حضور داشتند، به خدمت سیاست خارجی ضد کمونیستی در آمدند. به عنوان نمونه فیلم «راکی ۲» که یکی از فیلم‌های پرفروش کریسمس ۱۹۸۵ بود، نمایش تمثیلی جنگ سرد شوروی و آمریکا در رینگ بوکس است. در این فیلم «سیلوستر استالونه» آمریکایی که با ایفای نقش در سه فیلم قبلی راکی، هویت خود را به عنوان نماینده یک شهروند آمریکایی که می‌تواند با پشتکار و تلاش از صفر به ثروت برسد، تثبیت کرده است، با حریف روسی خویش یه نبرد پرداخته و او را مغلوب می‌کند. در پایان فیلم «راکی ۴» نیز پس از اینکه استالونه به شوروی می‌رود و دل تماشاگران روس اطراف رینگ بوکس را به دست می‌آورد و فهرمان بوکس شوروی را شکست می‌دهد، طی نطقی خطاب به مردم شوروی می‌گویی: «وقتی من اینجا آمدم شما من را دوست نداشتم و من نیز علاقه چندانی به شما نداشتم، بعد دیدم که احساسات کم کم کم تغییر کردند. شاید همه ما بتوانیم تغییر کنیم». جمعیت می‌غرد و رهبر شوروی برای تشویق او به پا می‌خیزد! در ابتدای فیلم راکی به همسرش گفته بود که او یک جنگجوست و نمی‌تواند خودش را عوض کند. و حالا که عاقلانه تر فکر می‌کند به این نتیجه می‌رسد که ما همگی می‌توانیم دیگر جنگجو نباشیم؛ بدین

ترتیب راکی بیلیائو هبر مصالحه جو به سبک آمریکایی می شود (پالی ، ۱۳۶۶: ۳۳).

استالونه همچنین در فیلم «رمبو» در جنجالی ترین فیلم آن سال و بزرگترین تبلیغ برای آمریکا در سراسر جهان ، نقش یک سرباز بازنشسته ، عضلانی و غیر قابل انعطاف جنگ ویتنام را ایفا می کند . او مجددا به ویتنام فرستاده می شود تا حضور آمریکایی های گمشده را به اثبات برساند . «رمبو» یک تنہ زندانیان آمریکایی در ویتنام را از دست شکنجه گران «دیو صفت کمونیست ویتنامی و ریس روس اردوگاه زندانیان جنگی نجات می دهد . «رمبو» همان طور که در فیلم «اولین خون» هم نشان داده بود ، یک تنہ حریف یک لشکر است و شاید کافی بود تا در ذهن تماشاگران آمریکایی این تصور پیش بیايد که با داشتن چنین سربازانی دیگر چه نیازی به بمب اتم وجود دارد ! با فیلم «رمبو» بار دیگر قواي آمریکا تبدیل به عاملان احسان و نیکو کاری می شوند ، همان گونه که در جنگ جهانی دوم چنین نقشی بر عهده داشتند (پالی، ۱۳۶۶: ۳۵-۳۶). «رمبو» در سال ۱۹۸۸ و در دوران افول این مجموعه اکران گردید . وی در این فیلم به افغانستان می رود تا مجاهدین افغان را در جنگ با متجاوزین سوری شوروی یاری دهد .

هالیوود و تروریسم به جای کمونیسم ؛ تعبیر نوین از مفهوم دشمن در سیاست خارجی آمریکا

بین سال های ۱۹۷۰ تا ۱۹۹۰ و در آخرین روز های جنگ سرد ، در جامعه آمریکا و در میان مردم این کشور ، وحشت عمومی از مقوله کمونیسم جای خود را به ترس از پدیده تروریسم داد . این دگرگونی در نگرش اجتماعی و واکنش صنعت فیلمسازی ایالات متحده را به آن می توان در فیلم هایی چون «بازی های میهن

پرستانه » فیلیپ نویس و «جان سخت» جان مک تیرنان به وضوح مشاهده کرد. با انحلال شوروی و فروپاشی بلوک شرق، هالیوود با تولید آثاری مثل «راکی ۵» سقوط کمونیسم را جشن گرفت. در سکانسی که راکی مشتزن روسی را شکست می‌دهد، گویی نه تنها حریف خود که همه روس‌ها و عقاید آنها را نابود می‌کند. راکی یکی از اولین فیلم‌هایی است که در گذار از ژانر تریلر به اکشن ساخته شده و پس از آن آثار مشابه دیگری نیز به بازار آمد. سقوط کمونیسم نقطه عطفی در تاریخ سینمای هالیوود تلقی می‌گردد. در دوره پس از جنگ سرد، جامعه آمریکا دیگر تهدیدی به نام کمونیسم را احساس نمی‌کرد؛ چرا که موضوع تروریسم به بحث روز تبدیل شده بود. در نتیجه صنعت فیلمسازی هم از موجود تازه متولد شده نهایت استفاده را برداشت و تروریسم را محور اصلی تولیدات خود قرار داد. مهم ترین فیلم‌هایی که بر اساس وقایع تروریستی داخلی و خارجی روی پرده رفتند «بازی‌های میهن پرستانه» و «جان سخت» بودند. «بازی‌های میهن پرستانه» تفسیری سیاسی و اجتماعی از نقش آمریکا در جامعه جهانی و واکنش دنیا نسبت به ایالات متحده را در معرض دید عموم قرار می‌داد. آمریکا با تمام ارزش‌ها و عقایدی که بنیان آن را تشکیل می‌دهد، به قطب مثبت دنیا تبدیل شده بود... در ابتدای فیلم هریسون فورد که قهرمان ماجراجاست، جان اعضای خانواده سلطنتی را از توطئه سوقدصد ارتش آزادیبخش ایرلندرنجات می‌دهد و همین عمل او که به قتل یکی از اعضای ارتش آزادیبخش می‌انجامد، پیامد‌های باقیمانده فیلم را رقم می‌زند (فروتن، ۱۳۸۰: ۶۷).

از اوایل دهه ۸۰ تا اواخر آن تروریسم معمول ترین موضوع سینمای آمریکا بود؛ در سال ۱۹۸۸ «جان سخت» با بازی بروس ویلیس در نقش جان مک لین، به روی پرده رفت. موضوع فیلم درباره تعدادی تروریست آلمانی است

که چند نفر را در دفتر کارشان به گروگان می‌گیرند و همسر مک لین هم در میان گروگان هاست. اما سرنوشت همه این افراد دردست یک نفر قرار دارد: جان مک لین پلیسی که سابقه چندان روشنی در دوران خدمت در نیروی پلیس ندارد و از روشی منحصر به فرد در حرفه خود استفاده می‌کند: «هیچگاه زندانی نگیرید». او به راحتی و بسیار خشن به مبارزه با تروریست‌ها می‌رود و پیروز هم می‌شود. مخاطبان فیلم، قهرمان داستان و اصول مبارزه او در جنگ با اشرار را تحسین کردند و شاهد آن نیز فروش ۱۴۰ میلیون دلاری آن در سراسر جهان بود. آمریکاییان بسیار فیلم را پسندیدند و با وجود اقدامات خشن مک لین به آن افتخار هم کردند چرا که اعمال این پلیس در جهت دفاع از ایده‌های جامعه آمریکا بود. مخاطبان «جان سخت» غلبه بر تروریست‌های آلمانی را نوعی جامه عمل پوشاندن به آرزوی غلبه بر تروریست‌هایی بالقوه کشور خود می‌دانستند که هر شب اخبار آن را در شبکه‌های تلویزیونی ایالات متحده تماشا می‌کردند. به جای تروریست‌های آلمانی میشد هرگروه دیگری را جایگزین کرد که ایده‌آل‌های بنیادین جامعه آمریکا را به چالش کشیده اند. گروه تروریستی موجود در فیلم، تنها نشانه‌ای بود از ترس فزاینده از اعمال تروریستی در سراسر آمریکا. مهم نبود مک لین در برابر چه گروهی قرار میگیرد و پیروز می‌شود، بلکه آمریکایی بودن این فرد غالب، موضوع اصلی تلقی می‌شد. موج بعدی فیلم‌های اکشن هالیوود بر اساس تقابل خیر و شر و مبارزه شخصیت‌های تیز هوش و جسور آمریکایی با تروریست‌ها، تا یک دهه بعد ادامه یافت. فیلم‌هایی چون (۵۷ مسافر)، (در محاصره)، (سرعت) و (Toy Soldiers) از نمونه‌های موفق این جریان محسوب می‌شوند (فروتن، ۱۳۸۰: ۶۸).

این جریان تا اواسط دهه نود که کاملاً رو به افول گذاشت، با فراز و فرود هایی مواجه گردید. به طور مثال با وقوع حوادث تروریستی سال های ۱۹۹۳ و ۱۹۹۵ در مرکز تجارت جهانی و ساختمان فدرال اکلاهما سیتی، مجدداً فیلم هایی با محوریت خطر تروریسم که دچار رکود شده بودند، مدتوجه قرار گرفت و به طور مثال «محاصره» و «جاده آرلینگتن» ساخته شدند؛اما نهایتاً دوره این گونه فیلم ها به پایان رسید تا زمانی که با به وقوع پیوستن حوادث یازده سپتامبر ۲۰۰۱، موج جدیدی در هالیوود با محوریت تروریسم و با رویکرد خاورمیانه ای به راه انداخته شد. در مجموع می‌توان دیلماسی رسانه ای آمریکا را در دوران جنگ سرد، فعال، موثر، گسترده و ظریف توصیف نمود. گستاخنگی در اروپای شرقی و حتی میان توده های مردم در خود شوروی بیانگر توفیق این سیاست بود.

اما حوادثی که سال ۲۰۰۱ در نیویورک و واشنگتن رخ داد، پروسه بازنمایی نیروی شر جدید، یعنی تروریسم را که در روند جایگزین شدن به عوض کمونیسم با فراز و نشیب مواجه شده بود، ثبیت کرد. با وقوع یازده سپتامبر به مدت یک دهه توجه رسانه ای آمریکا ابتدا به القاعده و سپس اسلام و فعالیت های مسلمانان معطوف شد. خبر های مربوط به مسلمانان در فاصله زمانی چند سال بعد از سال ۲۰۰۱ به طور محسوسی با مقوله «جنگ علیه ترور» پیوند داشته اند (Pool and Richardson, 2006: 1). اولین مرحله از بازنمایی با چاپ کاریکاتور های موهن درباره پیامبر اکرم (ص) اجرایی گردید که یاد آور چاپ کارکاتورهایی بود که نازی ها علیه کسانی که دشمن خود قلمداد می کردند، انتشار دادند. در آن ایام با وجود اعتراض گسترده مسلمین سراسر جهان، حداقل ۱۴۳ روزنامه در ۵۴ کشور همه یا تعدادی از کارکاتور های ضد اسلامی را منتشر

کرده بودند (Stomback & Dimitrov, 2008). این حرکت، سر آغازی برای تسری بازنمایی علیه مسلمانان در بسیاری از حوزه‌های رسانه‌ای به ویژه سینمای هالیوود بود. پرداختن به مصاديق و روند دیپلماسی رسانه‌ای آمریکا در خاورمیانه پس از یازده سپتامبر نیازمند مقاله مستقلی است؛ اما مشابهت‌های دوره مذکور با دوران جنگ سرد در رابطه با بازنمایی را میتوان در قالب جدول شمار دو نشان داد:

بازنمایی در معرفی دیگری	بازنمایی در معرفی خود
عقب ماندگی و تحجر	توسعه و نوگرایی
تعصب و خشونت	تساهل و بردباری
شرارت و جنگ طلبی	صلاح طلبی
جنون و تندروی	عقلانیت و مسئولیت شناسی
مروج تروریسم	قربانی تروریسم
خشونت علیه زنان	آزادی زنان

جدول شماره دو. منبع: (مهدی زاده، ۱۳۸۷، ۹۹)

نتیجه گیری

سیاست خارجی کشورها در عرصه روابط بین الملل، همواره از دو طریق جنگ یا دیپلماسی دنبال می‌گردیده است. پس از جنگ جهانی دوم با توجه به هزینه‌های بالای جنگ، کشورها تمایل داشته‌اند تا حد امکان از راهکارهای مسالمت آمیز دیپلماتیک در تعاملات خود با دیگران بهره جویند. در عین حال مفهوم دیپلماسی عمومی با کارکرد از پایین به بالا قادر شده است تا در بسیاری از موارد راهگشا‌تر و موثرتر از دیپلماسی در معنی کلاسک خود عمل کند. دیپلماسی رسانه‌ای به عنوان یکی از ابزارهای دیپلماسی عمومی، همزمان با گسترش

ارتباطات در سطح بین‌المللی و روند فزاینده جهانی شدن فرهنگی، از اهمیت روز افزونی در سیاست خارجی کشورها برخوردار شده است. در این بین، آمریکا به عنوان کشوری که بیشترین میزان نفوذ در ارتباطات رسانه‌ای را به لحاظ سخت افزاری و نرم افزاری در اختیار دارد، ابتکار عمل را در این زمینه بیش از سایر رقبا بدست گرفته است. سینمای هالیوود نیز به عنوان سازوکار گستره تولیدات فرهنگی، از نفوذ قابل ملاحظه‌ای در میان افکار عمومی جهانی بهره مند است. آمریکا مهمترین دستگاه تولیدات فرهنگی را در دنیا دارا بوده و بهره برداری چشمگیری را از این قابلیت در پیشبرد اهداف سیاست خارجی خود به عمل آورده است. نکته‌ای که می‌بایست بدان توجه داشت این که، عملکرد سینما به عنوان یک ابزار دیپلماسی عمومی، معمولاً نسبت به سایر ابزار‌ها چند لایه‌تر و پیچیده‌تر بوده و تاثیر گذاری آن بطنی و تدریجی می‌باشد. لذا در تحلیل کارکرد سیاسی سینما باید از دریچه نظری متناسب با آن وارد مقوله تحلیل و بررسی گردید. در این مقاله ابتدا «بازنمایی» به عنوان مبحثی که مجموعه‌ای از نظریه‌های انتقادی پیرامون کارکرد آن در سوق دادن افکار عمومی جهانی به پذیرش اهداف مستتر سیاست خارجی وجود دارد، معرفی گردید و در این راستا، بنابر محدودیت طرح مباحثت، در حد امکان اندیشمندان تاثیر گذار مرتبط با بازنمایی مورد بحث قرار گرفت. در وهله بعدی، دوره بسیار مهم به کارگیری دیپلماسی رسانه‌ای آمریکا در مقابله با دشمن یعنی دوره جنگ سرد طرح گردید و عملکرد سینمای هالیوود در آن زمان بر مبنای مقوله بازنمایی توسط ایالات متحده مورد بررسی قرار گرفت. در این راستا به فیلم‌های آن دوره به عنوان مصاديق موضوع به طور اجمالی اشاره شد. بر این اساس می‌توان روند خطی ارتباط میان عناصر اساسی این مقاله را بدین شرح توضیح داد: دیپلماسی رسانه

ای یکی از ابزارهای مهم اعمال دیپلماسی رسانه‌ای محسوب می‌گردد، در مرحله بعدی هالیوود را می‌توان بازوی اثر گذار دیپلماسی رسانه‌ای تلقی نمود، حال بازنمایی مکانیزمی است که هالیوود در شکل دهی به افکار عمومی جهانی در قالب خود (غربی) و دیگری (غیر غربی) بکار می‌گیرد؛ در نتیجه‌ای این مکانیزم و به طور تدریجی، هژمونی فرهنگی آمریکا بسط و تعمیق می‌باید و این مقوله در واقع پیشبرنده اهداف سیاست خارجی در جهان است. نمونه سوروی به عنوان نمونه‌ای که در طول نزدیک به پنج دهه موفقیت غایی آمریکا را بدنیال داشت مد نظر این مقاله قرار گرفت. پس از فروپاشی سوروی روند مذکور در قبال کشورهای خاورمیانه و مسلمانان پی‌گرفته شده است که هوشیاری اندیشمندان و سیاست‌گذاران فرهنگی این کشورها را جهت پیشگیری از آن‌چه در باره سوروی رخ داد طلب می‌کند.

منابع

- آدورنو، و ، تئودور. و ماکس هورکهایمر. (۱۳۸۴). «دیالکتیک روشنگری»، ترجمه مراد فرهاد پور و امید مهرگان. تهران : نشر گام نو.
- اسلامی ، مازیار. (۱۳۸۵). «ژیژک؛ رو در رو با امر واقعی» نشریه فارابی ، شماره ۶۱ . پاییز.
- بارت ، رولان. (۱۳۸۰)، «اسطوره در زمان حاضر»، ترجمه یوسف ابازدی . فصلنامه ارغنون . شماره ۱۸.
- بودریار ، ژان. (۱۳۹۰) ، «آمریکا»، ترجمه‌ی عرفان ثابتی . تهران: نشر ققنوس.
- پالی ، مارشا، (۱۳۶۶)، «جنگ سرد در سینمای آمریکا»، مترجم : ت. تهرانچیان، کیهان فرهنگی، شماره ۴۵.

- (۱۳۸۳)، «پروپاگاند یا پاپ کورن»، ماهنامه دنیای تصویر، شماره ۱۳۹.
- تاجیک ، محمد رضا. (۱۳۸۶) ، «روانکاوی و سیاست»، فصلنامه علمی - پژوهشی حقوق و علوم سیاسی، شماره ۴.
- تاراجی ، منصور، (۱۳۸۴)، «جهان در بیم و امید جنگ سرد ۱۹۴۸-۱۹۹۱ (۱)»، ماهنامه گزارش، شماره ۱۶۸.
- تورنھیل ، جان. (۱۳۸۸)، «مارکسیست فروتن ؛ ژیژک متفکری که همزمان از فلسفه ، فیلم ، غذا ، روانکاوی و مارکسیسم می گوید.»، ترجمه . فاطمه بنوییدی، خردنامه همشهری . شماره ۳۱ و ۳۰.
- جعفریان ، فائزه. (۱۳۹۱)، «مفهوم واقعیت در سینمای کیارستمی و سینمای نئو رئالیسم ایتالیا از منظر فلسفه اسلامی ژیژک». کتاب ماه هنر . شماره ۱۵۴.
- جمادی ، سیاوش(۱۳۸۸)، «صنعت فرهنگ و رسانه های تکنیکی»، ماهنامه حکمت و معرفت . شماره ۴.
- حبیبی نیا ، امید. (۱۳۷۸). «وانموده و ضد زیبایی شناسی»، نشریه فارابی دوره نهم. شماره دوم.
- شهبازی ، عبدالله (۱۳۸۲)، سیا و جنگ سرد فرهنگی ، نشریه سیاحت غرب . شماره ۱.
- صادقی پور ، محمد صادق. (۱۳۹۱). «بوطیقای ژیژک ؛ چهار مقاله و شرح آنها ». تهران : نشر ققنوس.
- فروتن ، مهدی.(۱۳۸۰)، «مانیفیست وحشت : نگرش هالیوود به تروریسم در سایه جنگ سرد»، ماهنامه نقده سینما ، شماره ۲۸.
- فکوهی ، ناصر.(۱۳۸۳)، تاریخ اندیشه و نظریه های انسان شناسی . تهران : نشر نی.

- قوام ، عبدالعلی . سید احمد فاطمی نژاد . و سعید شکوهی. (۱۳۹۱) ، «نظریه روابط بین الملل؛ پیشینه و چشم انداز»، تهران : نشر قومس .
- کاوش ، حبیب (۱۳۸۸)، «فربی بزرگ»، تهران ، مرکز گسترش سینمای مستند و تجربی .
- کوهن .اف، کارل (۱۳۸۵)، «انیمیشن سیاسی در دوران جنگ سرد»، ترجمه : ایرج شریفی ، فارابی ، شماره ۶۲.
- لین ، ریچارد . جی ، زان بودریار (۱۳۸۹)، ترجمه ای مهرداد پارسا، تهران : نشر رخداد نو.
- مهردی زاده ، سید محمد.(۱۳۸۷)، «رسانه و بازنمایی». تهران: دفتر مطالعات و توسعه رسانه ها.
- هال ، استوارت، (۱۳۸۶). «غرب و بقیه : گفتمان و قدرت»، ترجمه ای محمود متهد .تهران : نشر آگه.
- هایم ، مایکل، (۱۳۹۰)، «متافیزیک واقعیت مجازی»، ترجمه سروناز تربتی . تهران: نشر رخداد نو.

- Hall, Stuart .(1997). *The Work of Representation, in Cultural Representation and Signifying Practice*, Sage Publication.
- Pool,Elizabeth and Johm Richardson (2006).*Muslims and News Media*, I.B.Tauris and Co Ltd.
- Rojek, Chris.2003. Stuart Hall, Polity Publications.
- Stromback,Jasper ,Adam Shehata and Daniela Dimitrova (2008).*Framing the Mohammad Cartoons Issue: A Cultural Comparison of Swedish and US Press, Global Media Communication*.
- Watson, James and Hill, Anne (2006). *Dictionary of Media and Communication Studies*, 7th Edition, Hodder Arnold Publication .

